

Hasta Siempre



En marzo de 1993 la Consejería de Educación de España creyó oportuno que una publicación dirigida a la escuela bilingüe americana viera la luz. Para su edición se eligió la Agregaduría de Educación de Los Angeles, donde había un grupo numeroso de enseñantes españoles que con su experiencia, ilusión y personalidad hicieron posible aquel primer "Nuestro Mundo". Hoy sale a la luz este número 14, con la misma ilusión y personalidad del primero. Entonces decíamos que la revista estaba dirigida a los miles de maestros de las escuelas elementales que enseñan en español. Nuestra meta era el facilitar a los maestros la tarea de enseñar a los niños americanos que estudiaban en español. Hoy, en mayo de 1999, De Par en Par sigue manteniendo el compromiso de ayudar en la educación de millones de niños que en este gran país estudian en español. Desde California a Nueva York, desde Tejas a Washington State, De Par en Par lleva algo a cada niño, y ese algo es nuestra cultura, poesía, amor, educación en la convivencia y ciencia. Tres directores y un nutrido grupo de colaboradores han hecho posible esta preciosidad que dos veces cada curso académico llama a las puertas de las escuelas americanas. Quien esto hoy escribe ha sido testigo de excepción desde la Agregaduría de Educación de Los Angeles de estos seis largos años de reuniones, discusiones, dificultades técnicas, de las que finalmente salía la revista. Y ello por diversas razones: primero, por nuestro compromiso con los escolares norteamericanos que estudian en español; segundo, por el entusiasmo de los españoles que la hacían posible. Directoras, Gisela Conde y Victoria Abarca; director, Enrique Contreras, así como los distintos consejos de redacción que, de manera fiel, desinteresada y abnegada han escrito o trabajado para De Par en Par. Y cuando salía la revista, nuestra alegría no tenía límites, pues la acogida era extraordinaria. Cuando salga este número catorce, la saludaré desde España, con la misma ilusión e interés con que tuve en mis manos Nuestro Mundo, en marzo de 1993.

Miguel Lahoz León
Agregado de Educación
Mayo de 1999